

**Zeitschrift:** Il glogn : calender dil pievel : annalas per historia, litteratura e cultura romontscha

**Band:** 18 (1944)

**Vorwort:** Al lectur!

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.09.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## *Al lectur!*

Il Glogn 1943 ha giu stupent success; oravon tut en Tujetsch, mo buca meins esit ha el giu en tuttas vischnaucas e valladas della Surselva. Nus engraziein per quella carschenta simpatia, che dat uegl a nossa plema e cuschenta il regl de prestar onn per onn enzatgei per plascher ed instrucziun de nies pievel romontsch. Senza quella atmosfera de simpatia stuess il sribent romontsch suttacumber e cun el il stampadur. Per sgular ston ins haver aria, mo alas gidan nuot!

Nies plan de dedicar mintg' annada dil Glogn spezialmein ad ina vischnaunca ni vallada ha anflau in bien eco. Da l'autra vard han plirs fatg attents nus, che mintg' auter onn duessi il redactur slargar il cuntegn dil Glogn ed eleger in tema pli vast e general. Quell'idea ei aschi buna e raschuneivla, ch'jeu acceptel ella cun plascher. Jeu vi buca targlinar ed entscheivel perquei gia uonn cun la realisaziun de quella moda.

La terribla uiara furiescha aunc adina e sforza scadin raschuneivel Svizzer de meditar e ponderar pli e pli, tgei ventira incomparabla nus possedein d'astgar viver en nossa cara patria senza vegnir mulestai memia zun dals disturbaders della pasch. Quella grazia nunmeritada havein nus d'engraziar a Diu il Tutpussent — e pér ditg suenter a nusez!

La situaziun hodierna de nossa patria obligelescha nus pli che zacu ded esser cuntents cun nossa sort, de sescaldar vid il vargau e present de nossa tiara, de selegrar de nos umens e de nossas instituziuns communalas! — Perquei havein nus dedicau il Glogn 1944 ad ina part dell'istoria dil Cumin della Cadi. Nus essan ferm perschuadi, ch'il tema d'uonn interesseschi tut ils lecturs, essend che quel plaida de nos megliers umens e de nossas pli undreivlas famiglias. Oz pli che zacu vala il proverbi:

« La gloria dils affons  
ein lur perdavons.» (Prov. 17,6)

La redacziun